

INSTRUKCJA OBSŁUGI

PROSIMY ZAPOZNAĆ SIĘ Z INSTRUKCJĄ PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA

NOBARK™

∴ SBC-R

WAŻNE INFORMACJE BEZPIECZEŃSTWA

Wyjaśnienie słów ostrzegawczych i symbolów użytych w tej instrukcji



Jest to symbol ostrzegania o bezpieczeństwie. Służy do ostrzegania o potencjalnych ryzyku zranienia. Przestrzegaj wszystkich komunikatów o bezpieczeństwie które są zgodne z tym symbolem, aby uniknąć ewentualnego zranienia lub śmierci.

⚠ WARNING

WARNING wskazuje niebezpieczną sytuację, której nie uniknięcie może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.

⚠ CAUTION

CAUTION, używana bez symbolu ostrzegawczego, wskazuje niebezpieczną sytuację, która, jeśli nie zostanie uniknięta, może prowadzić do zranienia psa.

⚠ WARNING

- Nie do użytku z agresywnymi psami. Nie używaj tego produktu, jeśli pies jest agresywny lub jeśli pies ma skłonności do agresywnego zachowania. Agresywne psy mogą powodować poważne obrażenia, a nawet śmierć właściciela i innych. Jeśli nie wiesz, czy produkt jest odpowiedni dla psa, skontaktuj się ze swoim lekarzem weterynarii lub certyfikowanym trenerem.
- To urządzenie zawiera baterie litowo-jonowe; nigdy nie pal, przebijaj, deformuj lub wykonuj zwarć. Możliwe ogień, eksplozja, uszkodzenie mienia lub uszkodzenie ciała może wystąpić, jeśli to ostrzeżenie nie będzie przestrzegane.
- Niebezpieczeństwo wybuchu, jeśli akumulator jest wymieniony na nieprawidłowy typ. Nie wolno próbować wciskać ani podnosić baterii, wrzucać do ognia lub wystawiać na działanie wody. Zużyte baterie należy usuwać zgodnie z przepisami obowiązującymi w danym miejscu.

CAUTION

Proszę przeczytać i postępować zgodnie z instrukcjami podanymi w niniejszym podręczniku użytkownika. Właściwe dopasowanie obroży jest ważne. Obroża noszona zbyt długo lub zbyt ciasno na szyi psa może powodować uszkodzenie skóry. Nazywa się je odleżynami; również nazywane wrzodami lub martwicą ciśnieniową.

- Nie pozostawiaj obroży na psie przez ponad 12 godzin dziennie.
- Jeśli jest to możliwe, należy zmienić położenie obroży na szyi psa co 1 do 2 godzin.
- Sprawdź, czy nie ma nadmiernego nacisku; postępuj zgodnie z instrukcjami podanymi w tej instrukcji.
- Nie wolno podłączać smyczy, imiennych tabliczek ani innych przedmiotów do obroży; spowoduje to nadmierny nacisk na punkty kontaktowe lub może powodować drgania i wywołać fałszywe pobudzenie statyczne.
- W przypadku użycia oddzielnej obroży do smyczy / lub znaczników, nie mogą one naciskać na obrozę elektroniczną.
- Przed zabawą z psem zdejmij obrozę. Zabawa może spowodować, że twój pies szczeknie, co może prowadzić do kojarzenia gry ze statyczną stymulacją.
- Umyj miejsce na szyję psa i punkty kontaktowe obroży raz na tydzień wilgotną szmatką. **Wyłącz urządzenie przed dotknięciem punktów kontaktowych.** Upewnij się, że szyja psa jest dokładnie wysuszona przed ponownym założeniem obroży.
- W przypadku stwierdzenia wysypki lub bólu, należy przerwać stosowanie obroży, aż skóra zostanie wyleczona.
- Jeśli stan utrzymuje się powyżej 48 godzin, skonsultuj się z lekarzem weterynarii.

Dodatkowe informacje na temat odleżyn i martwicy ciśnieniowej można znaleźć w sekcji Support for bark control na stronie www.sportdog.com.

Te kroki pomogą zapewnić komfort i bezpieczeństwo psa. Miliony psów noszą obroże, z użyciem styków ze stali nierdzewnej. Niektóre psy są wrażliwe na naciski styków. Po pewnym czasie może się zdarzyć, że twój pies przywyknie do noszenia obroży. Jeśli tak, możesz pominąć niektóre ze środków ostrożności. Ważne jest, aby kontynuować codzienne kontrole obszaru kontaktu. W przypadku stwierdzenia zaczerwienienia lub rany, należy przerwać stosowanie, aż skóra zostanie w pełni wyleczona.

- Być może będziesz zmuszony przyciąć włosy w obszarze punktów kontaktowych lub zmienić je na dłuższe punkty kontaktowe, aby zapewnić stały kontakt. Nigdy nie

golić szyi psa; Może to doprowadzić do wysypki lub zakażenia.

- Nie należy mocniej zaciskać obroży, niż jest to konieczne do dobrego, bezpośredniego kontaktu. Zbyt napięta obroża zwiększa ryzyko martwicy ciśnieniowej w obszarze styku.

Dziękujemy za wybór produktów szkoleniowych dla SportDOG®. Używany właściwie, ten produkt pomoże Ci skutecznie i bezpiecznie wyszkolić psa. Aby zapewnić satysfakcję, należy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi. Jeśli masz pytania dotyczące tego produktu, przeczytaj sekcje Często zadawane pytania i rozwiązywanie problemów w tej instrukcji lub skontaktuj się z naszym Centrum Obsługi Klienta. Aby uzyskać listę numerów telefonicznych w Twojej okolicy, odwiedź naszą stronę internetową www.obroza-elektryczna.pl



JAK DZIAŁA SYSTEM

Obroża NoBark™ SBC-R-E firmy SportDOG® to sprawdzona obroża, bezpieczna, wygodna i skuteczna dla psów o wadze powyżej 3,6 kg. Bark Control Collar wykorzystuje opatentowaną technologię, aby zapewnić najbardziej wiarygodne wykrycie szczekania. Trzy tryby do wyboru przez użytkownika pozwalają wybrać sposób statycznego pobudzenia:

1. W trybie **Temperament Learning**, stymulacja statyczna rozpoczyna się od najniższego poziomu (1) i zwiększa się do następnego poziomu, za każdym razem, gdy pies szczeka w ciągu 30 sekund od poprzedniej razu. Obroża pamięta poziom stymulacji statycznej, która zapobiegła szczekaniu psa. Następnym razem, kiedy twój pies zacznie szczekać, stymulacja statyczna rozpocznie się od ostatniego / najwyższego poziomu. Stymulacja statyczna będzie zmniejszona 30 sekund po tym, jak twój pies przestanie szczekać.
2. W trybie **Progressive Stimulation** stymulacja statyczna rozpoczyna się od najniższego poziomu (1) i zwiększa się do następnego poziomu, za każdym razem, gdy pies szczeka w ciągu 30 sekund od poprzedniego szczeknięcia. Jeśli Twój pies nie szczeknie ponownie w ciągu 30 sekund, stymulacja statyczna zresetuje się do najniższego poziomu (1).
3. W trybie **User-Selected** użytkownik ustala stymulację statyczną, która będzie stosowana za każdym razem, gdy pies się zaszczeka.

UWAGA: Wbudowany element zabezpieczający, jeśli pies szczeknie 15 razy lub więcej w

ciągu 80 sekund, SBC-R-E automatycznie przestanie wydawać statyczną stymulację przez 30 sekund, a następnie wznowi normalne operowanie. Ta funkcja bezpieczeństwa jest aktywna we wszystkich trzech trybach pracy.

KLUCZOWE POJĘCIA

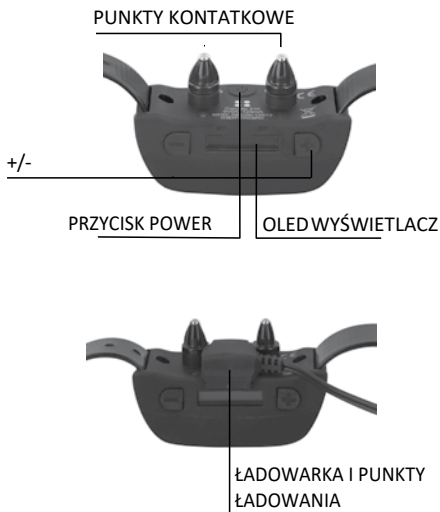
Przycisk Power: Włącza i wyłącza urządzenie.

Przyciski +/-: Dostosowuje tryb pracy i poziom stymulacji statycznej, którą pies otrzymuje podczas szczekania

Punkty kontaktowe: Dostarczają stymulację.

OLED Wyświetlacz: Wyświetla bieżący tryb pracy w oparciu o wskazaną ikonę (Temperament Learning: Dog, Progressive Stimulation: Ramp, and User-Selected: Person). Wyświetla bieżący poziom stymulacji statycznej (1-10). Wyświetla stan akumulatora (pełny: 3 paski, średni: 2 paski, niski: 1 pasek i pusty: brak pasków).

ŁADOWARKA I Punkty ładowania: Ładowarka ładuje SBC-R-E w momencie gdy podłączona jest do punktów ładowania



ŁADOWANIE

Przed pierwszym użyciem SBC-R-E należy naładować urządzenie, wykonując czynności opisane poniżej.

Zestaw SBC-R-E zawiera akumulator. Gdy jednostka wskazuje, że bateria jest na niskim poziomie (ikona baterii na wyświetlaczu OLED pokazuje 1 pasek lub mniej) czas na ładowanie urządzenia. Średni czas pracy baterii to 200 godzin, w zależności od tego, jak często twój pies szczeka. Jednak ze względu na większe wykorzystanie podczas treningu Twojego psa, pierwsze naładowanie baterii może nie wystarczać na długo. Aby przedłużyć czas pracy akumulatora, wyłącz urządzenie SBC-R-E, gdy nie jest używane.

ABY NAŁADOWAĆ BATERIĘ POSTĘPUJ ZGODNIE Z KROKAMI:

1. Wyrównaj podstawę ładowarki z punktami ładowania, jak pokazano na rysunku.
2. Naciśnij na ładowarkę, aż zatrzaśnie się na swoim miejscu..
3. Podłącz ładowarkę do standardowego gniazda ściennego. Podczas ładowania ikona baterii wyświetli się na wyświetlaczu OLED.

ŁADOWARKA NA
PUNKTACH ŁADOWANIA



4. Podczas ładowania należy trzymać urządzenie SBC-R-E w otwartym, dobrze wentylowanym miejscu.
5. Gdy ładowanie jest zakończone, jak wskazuje ikona pełnej baterii, ładowarka automatycznie wyłączy się, zapobiegając przeładowaniu.
(Po naładowaniu urządzenie musi być włączone ponownie przed użyciem.) UWAGA: Bateria powinna być w pełni naładowana w ciągu 2 godzin.

6. Odłącz ładowarkę od kontaktu

UWAGA: Podczas przechowywania urządzenia przez dłuższy czas pamiętaj, aby regularnie ładować do pełna baterie. Należy to zrobić raz na 3-4 miesiące.

KROK::02

USTAWIENIE OBROŻY PRZECIWKO SZCZEKANIU

WŁĄCZANIE I WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Naciśnij i zwolnij przycisk zasilania (umieszczony pomiędzy punktami kontaktowymi). Urządzenie włącza się natychmiast, po dźwięku. Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 3 sekundy. Pojawi się dźwięk, urządzenie wyłączy się..

UWAGA: Jeśli użytkownik nie naciśnie żadnego przycisku, wyświetlacz stanie się pusty po 15 sekundach. Aby uaktywnić wyświetlacz, naciśnij i zwolnij przycisk zasilania.

ZMIANA TRYBÓW

SBC-R-E ma 3 tryby pracy. Te trzy tryby są oznaczone ikonami wyświetlanymi na wyświetlaczu OLED. W poniższej tabeli podsumowano trzy tryby i odpowiadające im ikony:



Gdy wyświetlacz jest włączony (on), naciśnij i zwolnij przycisk zasilania. Ikona trybu zaświeci się, wskazując, że możesz zmieniać tryby. wciśnij

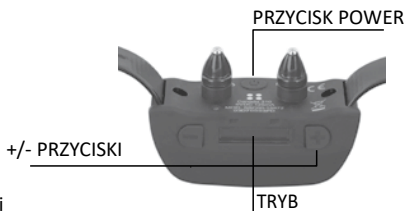
+/- aż do wybraniażądanego trybu Po zmianie trybu naciśnij i puść ponownie przycisk zasilania, gdy miga tryb umożliwia zmianę poziomów stymulacji statycznej, jeśli jesteś w trybie **User-Selected** lub

Temperament Learning.

Naciśnij przyciski +/-, aby przejść przez poziomy statycznej stymulacji. W trybie **Temperament Learning** statyczne poziomy pobudzenia można wyzerować do 1, naciskając przycisk - lub zresetuj do ostatniego poziomu "uczonego", naciskając przycisk +.

Przyciski Plus i minus nie mają żadnej funkcji podczas wyświetlania trybu **Progressive Stimulation** ponieważ zawsze zaczyna się od 1.

UWAGA: W trybie User-Selected, zawsze zaczynaj ćwiczyć na najniższym poziomie stymulacji statycznej. Obserwuj jak Twój pies reaguje, a jeśli to konieczne, zwiększ impuls na następny poziom pobudzenia statycznego.



ZAKŁADANIE OBROŻY PRZECIWKO SZCZEKANIU

WAŻNE: Właściwe dopasowanie i rozmieszczenie obroży przeciwko szczekaniu jest ważne dla skutecznego działania. Punkty kontaktowe muszą mieć bezpośredni kontakt ze skórą psa.

CAUTION

Informacje dotyczące bezpieczeństwa znajdują się na stronie 3.

Aby zapewnić właściwe dopasowanie, wykonaj następujące kroki:

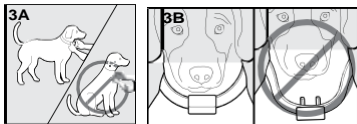
1. Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.

2. Z psem stojącym (3A), ustaw obrożę centralnie dzięki czemu punkty kontaktowe są pod szyją psa, dotykając skóry (3B) Jeśli twój pies ma długą lub grubą sierść

masz dwie możliwości zapewnienia spójnego kontaktu: możesz przyciąć włosy lub zmienić punkty kontaktów na długie, które znajdują się w zestawie.

Uwaga: Przy zmianie na dłuższe punkty kontaktowe, należy założyć o-ringi.

3. Sprawdź dopasowanie obroży, wkładając jeden palec między koniec punktu kontaktowego a szyję psa. Dopasowanie powinno być odczuwalne, ale nie zbyt ciasne



CAUTION

- Być może trzeba przyciąć włosy w obszarze Punktów Kontaktowych. Nigdy nie golić szyi psa; Może to prowadzić do wysypki lub zakażenia.
 - Nie zaciskaj obroży za mocno, bardziej niż jest to konieczne do dobrego kontaktu. Zbyt napięta obroża zwiększa ryzyko odleżyn w tym obszarze
4. Pozwól psowi nosić obrożę przez kilka minut, a następnie ponownie sprawdź dopasowanie. Ponownie sprawdź, gdy pies poczuje się bardziej komfortowo.

CZEGO OCZEKIWAĆ OD UŻYTKOWANIA OBROŻY PRZECIWKO SZCZEKANIU

WAŻNE: Nie wolno pozostawiać swojego psa samego podczas pierwszych prób, kiedy otrzymuje statyczną stymulację.

Założ obrożę prawidłowo na swoim psie i poczekać w pobliżu, aż zacznie szczekać. Większość psów szybko zrozumie, że obroża antyszczekowa zakłóca ich skłonność do nadmiernego szczekania, zrelaksuje się i przestanie szczekać. Ponieważ statyczna stymulacja może być zaskakująca, niektóre psy mogą szczekać bardziej przy pierwszej statycznej stymulacji.

W niektórych przypadkach może dojść do cyklu szczekanie-korekcja-szczekanie-korekcja. Jeżeli tak się dzieje, to przy pomocy miłego głosu uspokój psa. Po uspokojeniu pies zrozumie, że pozostanie cicho oznacza nie otrzymywanie więcej korekcji.

Powinieneś zauważyć znaczną redukcję szczekania w ciągu kilku pierwszych dni od rozpoczęcia noszenia. Pamiętaj jednak, że proces szkoleniowy nadal trwa. Po pewnym czasie pies może zacząć testować nowe urządzenie i szczekać odrobinę więcej. Najczęściej zdarza się to podczas 2 tygodnia używania obroży. Jeżeli tak się zdarzy, pozostań konsekwentny i nadal używaj obroży. Obroża musi być na szyi psa zawsze w momencie gdy oczekujesz od psa aby był cicho. Jeżeli pies przestanie nosić obrozę, pies będzie mógł wrócić do regularnego szczekania.

AKCESORIA

W celu zakupu dodatkowych akcesoriów do obroży NoBark™ firmy SportDOG® Brand SBC-R-E, skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta lub odwiedź naszą witrynę internetową pod adresem www.obroza-elektryczna.pl

CZĘSTO ZADAWANE PYTANIA

Czy obroża uaktywni się na szczekanie innego psa?	Nie.
Czy obroża antyszczkowa jest bezpieczna i humanitarna?	Tak. The Obroża antyszczkowa została stworzona aby zwracać uwagę Twojego psa a nie karać go.
Czy obroża zadziała na mojego psa?	The Obroża antyszczkowa jest efektywna i bezpieczna dla wszystkich ras psów, może być za duża dla komfortowego noszenia dla psów poniżej 3,6kg. Powinna być używana przez psy, które skończyły 6 miesiąc życia. W razie wątpliwości odnośnie stanu zdrowia swojego zwierzaka skontaktuj się z weterynarzem.
Czy jest możliwe, że mój pies nie będzie szczekał jedynie wtedy kiedy będzie nosił obrożę?	Yes. Tak, z tego powodu umieszczaj obroże tylko wtedy kiedy nie chcesz żeby pies szczekał. Nigdy nie zakładaj obroży w momencie kiedy szczekanie jest akceptowalne.
I hav Mam więcej niż jednego psa, ale tylko jeden ma problem z nadmiernym szczekaniem. Czy psy mogą przebywać ze sobą?	Tak, nie jest to problem, szczególnie jeśli postępujesz zgodnie z instrukcją
Czy obroża jest wodoszczelna?	Tak. Jest wodoszczelna i zanurzalna do 3 metrów.
Mogę założyć smycz na obrożę antyszczkową?	Nie może to spowodować ucisk na punkty kontaktowe. Możesz założyć smycz na inną, nie metalową obrożę, upewniając się, że nie wywiera ona nacisku na obroże antyszczkową
Czy mój pies może nosić obrożę cały czas?	Nie nigdy nie pozostawiaj obroży na psie, bez zdejmowania, dłużej niż przez 12 godzin.
Co jeśli skóra mojego psa stanie się podrażniona lub czerwona	Taka reakcja może nastąpić po zbyt dużym nacisku elektrod na skórę psa. Przerwij używanie obroży na kilka dni. Jeżeli podrażniona skóra będzie się utrzymywać dłużej niż 48 godzin skontaktuj się z weterynarzem. Zawsze kontroluj stan skóry.

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

**Mój pies cały czas
szczecka (nie reaguje
prawidłowo na obrozę)**

- Załóż obrozę ciasniej lub przytnij włosy psa, w miejscu gdzie Punkty Kontaktowe dotykają jego szyi, aby zapewnić dobry kontakt ze skórą
- Zwiększ poziom stymulacji
- Naładuj baterię
- Zmień punkty kontaktowe na dłuższe
- Jeśli dalej nie reaguje skontaktuj się ze sprzedawcą

